

**°COLIA**

**PORKKA**

**PROGRAMMERING MEDLAB**  
Dixell SAVE XW757K MED 400



# STYRING SAVE DIXELL XW757K

## FØR OPPSTART

Kabinettet må ha stått i romtemperatur i minst 24t, og oppreist i minst to timer før oppstart.

Kontroller at kabinettets typeskilt overensstemmer med den stedlige spenningen. Kabinettet skal kobles til en separat 10A jordet kurs 230V/1/50Hz.

## BESKRIVELSE AV STYRINGEN



Styrepanel for skap med en dør



Styrepanel for skap med to dører

## KNAPPENE PÅ STYRINGEN



USB-port for nedlastning av data fra styringen



LED lysbryter (standard på GD glassdør modellene)



Kopierer lagrede data til en minnepinne



Opptaksknapp for temperaturer og alarmer



Øker innstilt temperatur. Øker en verdi i programmeringsmodus.



Senker innstilt temperatur. Senker en verdi i programmeringsmodus



Viser innstilt temperatur. Hold inne i tre sekunder for å endre innstilt temperatur. Hold inne i fem sekunder for å starte en manuell avriming



AV og PÅ bryter. Hovedbryter

## LYSINDIKATORENE PÅ STYRINGEN



	Lyser	Kompressoren går
	Blinker	Tidsforsinket oppstart av kompressoren
	Lyser	Fordamperviften går
	Blinker	Tidsforsinket oppstart av viften etter avriming
	Lyser	Avriming pågår
	Blinker	Blinker under drypptid etter avriming
	Lyser	En alarm pågår. Se avsnitt alarmer
	Lyser	Opptak av data pågår
	Lyser	Batteri status OK (backup batteri)
	Blinker	Batteriet blir ladet (backup batteri)
	Blinker	Batteriet er tomt eller defekt (backup batteri)

## OPPSTART AV SKAPET

- Sett støpslet i stikkontakten. Trykk og hold hovedbryteren inn i tre sekunder til skapet starter. For å slå av skapet, trykk og hold hovedbryteren i tre sekunder.

## SE OG ENDRE INNSTILT TEMPERATUR

- For å se innstilt temperatur, trykk og slipp "SET" knappen. Innstilt temperatur vises i displayet. For å endre innstilt temperatur, trykk og hold "SET" i tre sekunder til displayet viser "SET" etterfulgt av temperaturen.
- Trykk pil opp for å øke innstilt temperatur.
- Trykk pil ned for å senke innstilt temperatur.
- Trykk "SET" for å bekrefte endringen, eller vent 60 sekunder til styringen automatisk går tilbake til normaldrift.

NB! Temperaturen kan kun stilles innenfor et forhåndsprogrammert område.

## MANUELL AVRIMING

- Skapet har automatisk avriming og fordunstning av tinevannet. Skulle en manuell avriming være nødvendig, trykk og hold "SET" knappen i fem sekunder. Displayet vil først vise "SET" deretter "dEF". Avrimingen har startet. Etter fullført avriming går skapet automatisk tilbake til normaldrift.

## STYRING SAVE DIXELL XW757K

### LÅSE OG LÅSE OPP KNAPPENE



Trykk og hold begge knappene i fem sekunder til displayet viser "POF". Knappene er låst. Kun laveste og høyeste temperatur kan kontrolleres. Alle andre funksjoner er låst. For å låse opp knappene trykk og hold knappene i fem sekunder til displayet viser "Pon". Knappene er låst opp.

### SE REGISTRERTE MIN OG MAKS TEMPERATURER

Display



Trykk og slipp pil opp. Displayet vil vise "Hit" etterfulgt av den høyeste registrerte temperaturen siden forrige resetting.



Trykk og slipp pil ned. Displayet vil vise "Lot" etterfulgt av den laveste registrerte temperaturen siden forrige resetting



Den høyeste registrerte temperaturen resettes ved å trykke og slippe pil opp. Deretter omgående trykke og holde "SET" i tre sekunder til "rSt" blinker. Stylingen går automatisk tilbake til normaldrift



Den laveste registrerte temperaturen resettes ved å trykke og slippe pil ned. Deretter omgående trykke og holde "SET" i tre sekunder til "rSt" blinker. Stylingen går automatisk tilbake til normaldrift

NB! Både den høyeste- og laveste registrerte temperaturen må resettes hver for seg.

### STILLE KLOKKE OG DATO

Display



Trykk og hold pil opp i tre sekunder til displayet viser "HA"



Trykk "SET" displayet vil vise "Hur"



Trykk "SET" for å bekrefte valget

Bla med pil opp eller ned til korrekt time

Når tid, dato er innstilt vil styringen gå tilbake til normaldrift etter 60 sekunder

Trykk "SET" for å bekrefte timevalget. Stylingen vil gå til neste valg som er minutter. Trykk "SET" for å bekrefte valget. Gjennom innstillingene av tid og dato på samme måte som med timer.  
Hur = timer  
Min = minutter  
Udy = ukedag (mandag, tirs osv.)  
dAy = dag i måneden  
Mon = måned  
yEa = år

### LAGRING AV TEMPERATUR OG ALARMER

Display



Trykk og hold "REC"knappen i tre sekunder



Bla med piltastene til "YES"



Trykk "SET" for å bekrefte valget. Registreringen starter



Lysindikatoren i displayet viser informasjonen blir lagret. For å stoppe lagringen, velg "no".

### HVORDAN OVERFØRE DATA TIL EN MINNEPINNE



Sett inn en minnepinne i USB-porten



Trykk og hold "DATA" knappen i tre sekunder til kopieringen starter. Underveis vil displayet vise "dAt", "Lod", ALr"



Når kopieringen er ferdig viser displayet "End"



Dersom displayet viser "Err", har kopieringen misslyktes.

### SLETTE ALARM OG TEMPERATURINFO FRA MINNET

Display



Trykk og hold "SET" og "Pil ned" i tre sekunder.



Displayet vil vise "Pr1"



Bekreft valget med "SET" knappen



Bla med "Pil opp" eller "Pil ned" til parameter "rSd" vises i displayet.



Bekreft valget med "SET" knappen



Bla med "Pil opp" eller "Pil ned" til "YES" vises i displayet.



Bekreft valget med "SET" knappen  
Temperaturalarmene er nå slettet fra minnet.



Bla med "Pil opp" eller "Pil ned" til parameter "rSA" vises i displayet.



Bekreft valget med "SET" knappen.



Bla med "Pil opp" eller "Pil ned" til "YES" vises i displayet.



## STYRING SAVE DIXELL XW757K



Trykk "SET" for å bekrefte valget. All alarm informasjon er nå slettet fra minnet. Vent 60 sekunder og styringen vil gå tilbake til normal drift

### ALARMENE I DISPLAYET

HA1	Høytemperaturalarm
LA1	Lavtemperaturalarm
PF1	Termostatfølerfeil
PF2	Avrimingsfølerfeil
HA3	Alarm for høy kondensatortemperatur
LA3	Alarm for lav kondensatortemperatur
PF3	Kondensatorfølerfeil
PF4	Høytemperaturalarm ekstrasføler
LA4	Lavtemperaturalarm ekstrasføler
dA	Dør åpen alarm
HA1	Høytemperaturalarm. Kontroller at: fordamperen ikke er overiset at ikke døren har stått åpen at ikke skapet er lastet med romtempererte varer at ikke fordamperviften er blokkert
LA1	Lavtemperaturalarm. Kontakt et autorisert servicefirma
PF1	Defekt termostatføler. Kontakt et autorisert servicefirma
PF2	Defekt avrimingsføler. Kontakt et autorisert servicefirma
HA3	For høy kondensatortemperatur. Kontroller at: rengjør skapets kondensator at skapets kondensator ikke er blokkert at omgivende temperatur ikke overstiger +32 °C
LA3	For lav kondensatortemperatur. Kontroller føleren
PF3	Defekt kondensatorføler Kontakt et autorisert servicefirma
HA4	Høytemperaturalarm ekstrasføler. Kontroller om temperaturen i skapet er korrekt. Dersom temperaturen er korrekt, kan føleren være defekt
LA4	Lavtemperaturalarm ekstrasføler. Kontroller om temperaturen i skapet er korrekt. Dersom temperaturen er korrekt, kan føleren være defekt
dA	Dør åpen alarm. Lukk døren og alarmen vil bli resatt automatisk.

### PROGRAMMERING



Trykk og hold "SET" og "pil ned" samtidig i tre sekunder til første parameter vises i displayet



Bla med piltastene til parameter "Pr2"



Bekreft valget med "SET". Displayet vil vise "PAS" etterfulgt av "0--"



Bla med piltastene til passord "12"



Bekreft valget med "SET" Parameterliste "Pr1 og Pr2" er nå tilgjengelig

## PARAMETER STYRING SAVE DIXELL XW757K - MED 400C

09.02.2021

PARAMETER	BESKRIVELSE	OMRÅDE	INNSTILLING	NIVÅ
<b>TID OG DATO</b>				
Hur	Nåværende time	0-23	-	Pr1
Min	Nåværende minutter	0-59	-	Pr1
dAy	Dagen i måneden	1-31	-	Pr1
Mon	Måned	1-12	-	Pr1
yEA	År	0-99	-	Pr1
<b>LOGG INSTILLINGER</b>				
itP	Opptaksintervall	1-255 min	10	Pr1
rC1	Første føler opptaksaktivering	Yes-No	YES	Pr1
rC2	Andre føler opptak	Yes-No	YES	Pr1
rC3	Tredje føler opptaksaktivering	Yes-No	YES	Pr1
rC4	Fjerde føler opptaksaktivering	Yes-No	YES	Pr1
rCb	Aktivering av REC - knappen for opptak	Yes-No	YES	Pr2
EU	Dato format	En-IT	EN	Pr2
rSd	Tillatt å slette data	Yes-No	No	Pr1
rSA	Tillatt å slette alarmer	Yes-No	No	Pr1
<b>REGULERING</b>				
Set	Settpunkt	LS-US	4.0	Pr1
Hy	Differanse mellom start og stopp på kompressoren	0,1-25.5°C	0.3	Pr2
LS	Minimum settpunkt	-100-US	2.0	Pr2
US	Maksimum settpunkt	LS-150	15.0	Pr2
Ot	Kalibrering av termostatføler	-12-12	-1.0	Pr1
P2P	Eksistens av fordamperføler (avriming)	Yes-No	YES	Pr2
oE	Kalibrering av fordamperføleren	-12-12	0.0	Pr2
P3P	Eksistens av tredje føler (kondensator)	Yes-No	YES	Pr2
o3	Kalibrering av tredje føler (kondensator)	-12-12	0.0	Pr2
P4P	Eksistens av fjerde føler	Yes-No	YES	Pr2
o4	Kalibrering av fjerde føler	-12-12	1.0	Pr1
odS	Tidsforsinket oppstart av utganger	0-255 min	0	Pr2
AC	Tidsforsinket restart på kompressoren	0-30 min	2	Pr2
Con	Kompressorens PÅ tid ved defekt termostatføler	0-255 min	10	Pr2
COF	Kompressorens AV tid ved defekt termostatføler	0-255 min	5	Pr2
<b>DISPLAY</b>				
CF	Måleenhet °C eller °F	°C-°F	°C	Pr2
rES	Oppløsning på display 1°C eller 0,1°C	In-dE	dE	Pr2
rEd	Eksternt display	nP, P1, P2, P3, P4	P4	Pr2
dLy	Forsinket visning i displayet	0-120 min	00:10	Pr2
dtr	Prosentvis visualisering for andre og første føler når Lod=dtr	0-100	99	Pr2
<b>AVRIMING</b>				
EdF	Avrimingsmodus (kun for stylinger med sanntidsklokke RTC)	rtC-in	in	Pr2
TdF	Avrimingsmetode (elektrisk/varmgass)	EL-in	EL	Pr2
dFP	Valg av avrimingsføler	nP, P1, P2, P3, P4	P2	Pr2
dtE	Avrimingens avslutningstemperatur	-100-150°C	5.0	Pr2



## PARAMETER STYRING SAVE DIXELL XW757K - MED 400C

AVRIMING				
IdF	Intervallet mellom avrimingene	1-120t	12	Pr2
MdF	Maksimal avrimingstid	0-255t	20	Pr2
dSd	Tidsforsinket oppstart av avrimingen	0-255 min	0	Pr2
dFd	Visning i displayet under avriming	rt, it, Set, dEF	dEF	Pr2
dAd	Tidsforsinket visning i displayet etter avriming	0-255 min	20	Pr2
Fdt	Drypptid	0-255 min	0	Pr2
dPO	Avriming ved oppstart	Yes-No	No	Pr2
dAF	Tidsforsinket avriming etter kontinuerlig gange	0-24t	00:00	Pr2
SdP	Valg av sikkerhets temperaturføler	nP, P1, P2, P3, P4	P4	Pr2
Srt	Settpunkt for sikkerhetsføleren	-10-150°C	7.0	Pr2
iSd	Intervallet mellom avriminger for sikkerhetsfølerens romtemperatur	0-120t	1	Pr2
FORDAMPERVIFTEN				
Fnc	Modus fordamperviften	C-n, C-Y, O-n, O-y	O-Y	Pr2
Fnd	Tidsforsinket oppstart av fordamperviften etter avriming	0-255 min	0	Pr2
FSt	Over programmert temperatur stopper fordamperviften	-10-150°C	30.0	Pr2
Fon	Fordampervifte PÅ tid	0-15 min	0	Pr2
FoF	Fordampervifte AV tid	0-15 min	0	Pr2
ALARMER				
A1C	Konfigurasjon av temperaturalarm	rE. Ab	rE	Pr1
A1U	Høytemperaturalarm for P1	-100-150°C	4.0	Pr1
A1L	Lavtemperaturalarm for P1 når A1C=rE	0-50 °C	2.0	Pr1
A1H	Differanse for resetting av alarmer	0,1-25,5°C	2.0	Pr2
A1D	Tidsforsinkelse temperaturalarm	0-255 min	20	Pr1
d1o	Tidsforsinket temperaturalarm ved oppstart	0-23t50m	01:30	Pr2
A3U	Høytemperaturalarm for P3 (kondensator)	-100-150°C	60.0	Pr2
A3L	Lavtemperaturalarm for P3 (kondensator)	-55-A3U	0.0	Pr2
A3H	Differanse for resetting av alarmer 3	0,1-25,5°C	15.0	Pr2
A3D	Tidsforsinket temperaturalarm 3	0-255 min	0	Pr2
d3o	Tidsforsinket alarm 3 ved oppstart	0-143 t	00:00	Pr2
A4U	Høytemperaturalarm for P4	-100-150°C	19.0	Pr1
A4L	Lavtemperaturalarm for P4	-100-150°C	1.0	Pr1
A4H	Differanse for resetting av alarm 4	0,1-25,5°C	1.0	Pr2
A4d	Tidsforsinket temperaturalarm 4	0-255 min	10	Pr1
d4o	Tidsforsinket alarm 4 ved oppstart	0-143t	1:30	Pr2
tbA	Deaktivering av alarmrele	Yes-No	No	Pr2
Aro	Aktivering av alarmreleet ved strømrudd	Yes-No	YES	Pr2
ALF	Aktivering av alarmreleet for alle alarmer	Yes-No	YES	Pr2
bon	Restart av akustisk alarm etter at den har blitt stilnet	0-30 min	30	Pr1
AoP	Polaritet alarmrele	cL-oP	oP	Pr2
oA1	Konfigurering av rele 2	*	FAn	Pr2
oA2	Konfigurering av rele 3	*	LiG	Pr2
oA3	Konfigurering av rele 4	*	dEF	Pr2
oA4	Konfigurering av rele 5	*	ALr	Pr2

\* dEF, FAn, ALr, LiG, AUS, onF, db, CP2, HES

## PARAMETER STYRING SAVE DIXELL XW757K - MED 400C

DIGITALE INNGANGER					
1P	Polaritet digital inngang		cL, oP	cL	Pr2
1F	Konfigurering digital inngang		EAL, bAL, dor, PAL	dor	Pr2
did	Med  1F = EAL eller  1F = bAL tidsforsinket alarm digital inngang (13-14)	0-255 min		1	Pr1
odc	Status kompressor og fordampervifte når døren er åpen		No, Fan, CPr, F_C	FAn	Pr2
rrd	Restart av utganger etter doA alarm		Yes-No	No	Pr2
ENERGISPARING					
HES	Temperaturøkning under energisparing syklus		-30-30°C	0.0	Pr2
KONFIGURERING AV KNAPPENE					
OnF	AV knapp konfigurering		Nu, OFF, Lig	OFF	Pr2
dFb	Konfigurering av knapp for aktivering av avriming		don, SET	SET	Pr2
ANDRE					
PAS	Passord		0-999		Pr2
Adr	Serieadresse		1-247	1	Pr1
PbC	Følertype		Ntc, Pt1	Ntc	Pr2
rEL	Versjon av software			1.4	Pr2
Ptb	Parameternivå		-	1	Pr2

# Colia et selskap i Festivo - Porkka Group

Colia AS ble startet i 2015. Vår visjon har hele tiden vært å levere produkter med høy kvalitet og yte god service til våre kunder.

I desember 2019 gjennomførte hovedaksjonæren i Colia AS (Festivo Finland OY) oppkjøpet av Porkka Finland's totale virksomhet. Porkka Norge AS ble som ett resultat av dette fusjonert inn i Colia AS.

Alle produktene i Porkka's portefølje selges gjennom Colia AS. I tillegg importerer vi kjente merkevarer som Migel (Porkka) ismaskiner, Sincold, Liebherr, Igloo, Asber, Cosmetal vannkjølere osv.

Oppkjøpet legger grunnlaget for en konkurransedyktig videreutvikling av selskapet som en del av en større gruppe. Gruppen har en samlet omsetning på NOK 500 millioner og sysselsetter cirka 300 personer.

Vi representerer merker fra noen av Europas ledende produsenter. Dette forplikter og vi gjør alltid vårt ytterste for å gi våre kunder den best tenkelige service.



## PORKKA

 enofrigo®

asber 

 Elcold

 COSMETAL  
Drinking water solutions

 ice line  
**MIGEL**

 IGLOO

 SINCOLD  
PERFORMANCE INSIDE

 Birtuo  
PROFESSIONAL

**LIEBHERR**

**VESTFROST**  
SOLUTIONS

**VIESMANN**

**FESTIVO**

Suomen Kotikylmiö Oy  
Ravitie 3, 15860 Hollola  
festivo@festivo.fi

**COLIA**

COLIA SCANDINAVIA AB  
Bråtagatan 8A, 619 33 TROSA  
www.colia.se

**COLIA**

Colia AS  
Ringeriksveien 16, 3414 Lierstranda  
www.colia.no